

Мокшэрзянь
ВЛКСМ-нь обкомть
и Саранскань
Горкомть газета-
сия

Редакция адресонь:
Саранск, ул. Карла
Маркса 9— Комсо-
молонь вайгяль

Газетать пингезь
1 ковш 60 трешник



Комсомолонь ВАЙГЯЛЬ

15
ИЮЛЬ
1935 КИЗОНЯ
79 (180) №
Лисенд амбоце кизоня 12

ВЛКСМ-нь мокшэрзянь обкомть 4 пленумса

Кеподемс воспитательнай работать

Ельниковань ВЛКСМ-нь рай-
комонь секретарь Белогород
цев ялгать выступления

Сембе минь, ялгат, мяляфцась
омбоце пятилеткэ днголя пугф
политическый задачатнень. Вов
как раз нят задачатне минь ин-
голенок—комсомолть инголи пут-
нихть пик оцю тефт воспитатель-
най работать колга.

ВЛКСМ-нь ЦК-ть XI пленумоц
минь инголенок пугф тяфтама за-
дача, штоба одуке тиемс комсо-
молть работанц и сембеда оцю за-
дача, конань пугозе ЦК-нь XI
пленумс,—тя воспитательнай ра-
ботась.

Сембе од ломатьтнень культурнай
потребностьна каси эрь шиня, а
тянь мархта, нят оцю культурнай
потребностьне минь кизонезаней-
хть оцю, умелай культурно-мас-
совой работа.

Оя уш сембонди содаф, што
классовой врагъ кудума шиня ма-
лас эсь работанц вишкопнесы и
коса аныцек пютыяня минь лаф-
чепцась большевистскый воспита-
ниянь работать, тоса ушопны эсь
работанц классовой врагъ. Тяньди
мон нафтан фия кепотыкс. Вов
минь Ельниковань районца, Якстерь
армияста саф комсомолецъ Чук-
маревъ ульсь аф калдыяв комсо-
молец и сяс мес, минь комсомолс
Чукмаревъ ашесъ ашвод забатаса,
кадось произволс, сон курок товс
классовой врагъ кядь алу и-тусь
голай преступлениасъ—кирвясъ-
тезя колхознай калдасть. А вов
нинга фия винань ловесаминь.
ди. Сон ашесъ венерь ушодомс ми-
шенъдема кода сон содовс классо-
вой врагъ мархта, ушодомс симон-
дема и тиенъ преступлениат.

Нят фактыня минь инголенок
путнихть пик оцю задача саны
колга, штоба минь—комсомолс эрь
комсомолецъ и од ломанть кру-
жалесе эрь шиня забатаса и кас-
фтолевс работаса.

Минь минь тиярс ашесъ пуга
инь оцю задачка комсоггтнень
содана писон касфтомасон. А
вдъ велеса, колхозса, совхозса и
производства инь оцю воспита-
тельнай работась путневи комсоггт
ланкс. Сонь культурнай, грамотнай
шиня эзда зависит сембе воспита-
тельнай работась сембе комсомолец-
нень йоткса. Минь комсоггтнеконь
ламосна малограмотнайть. Вов минь
районцонь: 42 комсоггт эзда аны-
цек 5-нь средней образованиса,
5-нь неполносредней и лядыксня
32—комсоггт ниспай образования
мархот и малограмотнайхть. Ко-
нешна нят 32 комсоггт нинга ла-
мода аф культурнахть, а минь
мархотс кодамовок работа аф вятъ
тяма. Мон арьсан тачи обкомонь

Информационнай сообщение

Июль 12-це шистонза, 6 частса илять
панжевс ВЛКСМ-нь обкомть 4-це пленумоц.
Пленумса ульсь ванонтфт тяфтама ки-
зефкт:

1. Комсомольскый организациять работанц
ВЛКСМ-нь ЦК-ть XI-це пленумонц решениянц
коряс ладяманц колга (докладчикс ВЛКСМ-нь
обкомть секретарец Иванов ялгасъ).

2. Организационнай кизефкт.

Работать ушодосъ физкультурать эзда „Красная Мордовия“ совхозонь помполитъ Блинков ялгать выступления

Ялгат! Мон эсь выступлениясон
думан азом физкультурань кизефк-
сенень колга.

Бда ВЛКСМ-нь крайкомть бюрок
массовой работать колга кулхондо-
вья мон докладовень решениясонза
сьормадозя, што основной задачка
минь работасонк должен арамс
совхозной рабочей од ломатьтнень
йоткса физкультурнай работась.

Тя работать ушодомс ульсь
стака, сяс мес инголя минь комсо-
молс совхозной од ломатьтнень
йоткса кодамовок массовой работа
ашема вятъ.

Тя кивоня тиема, стадион конанц
йотси аф хужа Саранскый стади-
онт коряс, тиема физкультурнай
площадка. Стадионти пуропнеме
совхозной од ломатьтнень и марх-
тост йотакнеме футболнай, вале-
болнай, баскетболнай налсесамт.

Тянь результатонек физкульту-
рань товса пик пархт. Минь улихъ
кафта футболнай команданекя,
кафта валеболнай команданекя
и кафта баскетболнай команданекя.
Эрь ялдия нят комедатня йотак-
нихть налхкомат и эряви азомс,
што нят команданекя налхкихть аф
калдыяста, Торбеюнъ сембя ко-
мандатнень йоткса минь победи-
тельхтыма.

пленумс тя тевть ланкс шарфты
оцю мяль и комсоггтнень мархта
работать колга эсь решениясонза
сьормады.

Оцю задача ащи минь инголенок
—тя политтонафнемасъ.

Эряви тиянигя ушодомс анокла-
ма тияонь политтонафнемати. Йотай
тияловда ВЛКСМ-нь обкомть ширь-
дя политтонафнемать колга лезкс
получандакшнемъ йотси кржа.
Обкомонь марксизмань ленинзв-
мань пропагандань отделс тияонь
перф вешенъ аныцек сведенийт,
а штоба сатомс учебникт, массоме
практическый лезкс—тя обкомть
ширьдя ашель. Сяс тиянигя ни
эряви арьсеме учебниконь и лия
принадлежностень колга. Вдъ тя
кизовда лама комсомольскый орга-
низация мархатъ тонафнема пар-
тиянь историянц и сяс эряви уш-
тани сатомс партиянь историянц
колга учебникт и сембеовга пик
моксень калыса.

Аф кунара минь йотактома сов-
хознай спортаниада коса участво-
дасъ пцтай сембя совхознай од
ломатьтнень. И эряви азомс, што тя
спортаниадасъ максъ оцю польза
совхознай од ломатьтнень физкуль-
турань тевти таргамосон инкса.
Тянь минь стадионнеке арасъ тяф-
тама востокс, коза эрь ялдия пур-
омкшнихть аф аныцек од ломать-
тнень, но и лама сиря рабочайхть.

Кит минь нят физкультурнеконек-
ка? Нят футболна, валебол-
на и баскетболна работ-
тахъ совхознай свинарькс, травто-
ростокс мастерскойса и лия рабо-
тава (конешна клек футболна йот-
коост монъцъ) и лама стирняда.

Тянь нят физкультурниенень
йоткса йотакнетяма работа ГТО-нь
норматнень массемасон колга. Тя
чинь шис 9 комсомолец и од ло-
манъс улихъ ГТО-нь значекса и
нинга 20 ломань шуморясъ нор-
матнень.

Тяконь пингова эряви азомс, што
республиканскый высшай физкуль-
турань совещаниянь тя пинкс рай-
оннай и совхознай комсомольскый
организациятненьди тя тевть эса
лезды калдыяста. Йотси аф ду-
мавдай сатомс физкультурнай ин-
вентарь, а стане-жа лезды кадрань
пальды.

— Вастцта—районнай физкуль-
турнай работнечненьди колмонь
ков аф панихть жалования.

— Блинковс—и тя видя. Но
главнай ся, што эсь работникон
йотси кжесасъ. Обкомть бюрок-
ты ВСФК-ть руководстванц эряви
шарфнемс мяль сяди сиденаста.

Тянь минь комсомолс сембя
культурно-массовой работать уш-
одомс йотакнеме физкультурань тевть
эзда. Комсомолецнень и од ломать-
нень йоткса йотакнетяма беседат
коза таркесасъ сирь большевик-
нень, пуропнетяма йотакнетяма мас-
совой экскурсият, массовой гуля-
ният.

Тяста ниеви, што минь совхо-
зонь комсомолс кемоста кундасъ
крльтурно-массовой работати и
далнейшем сон арай основноу ра-
ботакс савхознай комсомолти.

Оцю внимание моксень стирняти

ВЛКСМ-нь обкомть пленумонц
членонц АНТОНОВА ялгать
выступления

Вов тияс корхтама лисенъцъ ла-
ма ялгат, но мондейнь обидна ся,
што кивок эздодост ашесъ корхня
эсь миньценъ можа эрянь калы-
са, а вдъ райкомонь секретарьхня
пцтай сембя мошкет и эряят.

Нят сембе корхнема лисенъди-
нень йоткса пик кржа корхтасъ
стирнятнень йоткса работать вате
манц колга, а вдъ тя работась минь
комсомольскый работасонк должен
казамс оцю васта.

Эряви лятфтамс, што стирнят-
нень йоткса работась эсь отам аф-
туй сяс тя работать колга тияс
эряви корхтамс лама и пик лама.
Вдъ стирнятнень йоткса работась
аф кодама бди отдельнай мудрай
работа, а аныцек эряви мархтост
сяда лама лувондомс газета худо-
жественнай и политическый кни-
гат, пуропнеме пуромксу, кочъ-
семе сембя наболевшай кизефк-
сон и ст. тов. К сожалению минь
тиарс ВЛКСМ-нь ЦК-ть пугфксонц
колга комсомольскый райкомтне
стирнятнень йоткса кодамовок
работа аф вятихть.

Минь Мордовияса сембеда пик
оцю работа эряви вятемс стирь-
нятнень йоткса, сяс мес моксень
стирнятня нинга аф сембе гра-
мотнайхъ афкультурнайхъ Василь
ева ялгасъ эсь докладсонза пик ла-
ма корхтасъ саны кувалмова, што-
ба стирнятнень тиемс культу-
найкс. Меся тиянди эряви? Конеш-
на аф эряфихъ моксень стирь-
нятнень тонафнемс траасной арх-
неме али селыма габань нарама.

Оинь эрявихъ тонафнемс кода
марькс Васильева ялгасъ лувма,
сьормадома, штоба тонафнедъ
Марксты-Ленинть учениясон и
силь тонафнемс чистайста ялама.
Вов мезе эряви штеба моксень
стирнятнень тонафтомс культу-
рае.

Сявмос минь Рузавкинъ районть
коса пцтай йотси аш руководящай
работаса моксень ават, а вдъ мо-
ксень стирнясъ может работамс
алатнень коряс лац.

Мон содан минь районцонек ла-
ма стирня конат 3-4 ков аф пань-
нихть членскый взност. Тинь думо-
ндатада, што нят стирнятнень
аш мяльсна пандомс? Оинь аф пань-
дыхъ сяс мес сий мархтост кига-
вок кодамовок работа аф вяти.

Тянь колга эряви кемоста уш-
домс работа и пик кедемс
ВЛКСМ-нь ЦК-ть пугфксонц.

ЖЕНСКАЯ МОЛОДЕЖЬ ИОТКСА РАБОТАЕТ

ВЛКСМ-нь ЦК-ть секретаренц Т. Васильева ялгат

Ялгат! Минь тия мархонтт эря тама пая цебарь пинкста. Оя, мезень колга арьсекшнем, мезенка тюрем, мезенка моленьцт вие лица и каторгас пролетариатт инь цебарь цыранза, — тачи арась действительностекс.

Ленин-Сталин-партиясна, конац вооружандаф революционной марксизм-теорияса, вятне-зень и вятнесыне рабочей власта и сембе трудяйхнен сафисста сатфкес. Кда васенце пятилеткась тийсь социализм-фундамент, то омбоце пятилеткась марси социалистической едвие. Минь пуропне-тияма классотом общества, машф-несаск капитализм-перезиткат-нень ломаттнень экономикаста и созванизаста. Опо и решительной усилият веши ты тево. Аф ташка-ва тыждаста полафневи ломаттнень психикасва. Аф стама тыжда соз-нацияса Perezитк-тнень машфто-масна, конат лама сядонь кизот пуропневств трудяйхнен кемоста угнетандамань условияса. Капита-лизм-сембода отвратительной

перезиткакс лувондави авать ланкс-презенежителльнейста, хамкс ваномаске.

Капиталистической общества-завас кэфтонь крда люпштаф—ко-да ава и кода ломань, кода гражд-анин. Анцек социализм-воляс-ноляс авать. Анцек Октябрьской революциясь васеньцеде, кода эря-ви пашкедесе ты кизефасть. Ан-цек минь странасонек авась раскре-пощеннай и экономически и поли-тически. Партиясь и минь странане-конь правительстват тненьцаз сем-бе условиянень государстват лан-кса управландамаса авать активной-участиянцы. Минь масторсонек од-тияди пуропшт яслат а идень-сидт, прачен-йхть и столовайхть. Работница тын странасонек ули-соньцен твердой заработк, кол-хозница тын — соньцен трудшинза. Таса и анцек таса, минь совет-ской союзсонек, авась ащи марне-к аф зависимаыста, сон ащи раяон-алыт мархта социалистической-обществань активной строительств.

1. Воспитандамс, касфтомс и путнемс руководствас стирнятнень

Минь ули женской молодежонь оцю армиянека, конац заняф фаб-рикатнень и заводтнень, новострой-катнень и колхознень эвга. Сембец женской молодежда заняф промыш-ленностьса 823 тыжаны, али 42 проц. сембе рабочей одоматтнень эвда. Минь стирнянеке аськолдась ни кода корхихть алян и авань трудт йоткса грант вельф. Тачи аш стама профессият, конатнень ба-афолезь сода стирнятне!

Анцек промышленной вузтнень эвга тонафнихть 52 тыжаны од-ават, али 36 процент сембе сту-денттнень эвда. Сельскохозяйс-венной вузга—32 тыжаты, али 17 процент, просвещения вузтнень эвга—44 тыжаны, али 50 проц., а медицинской вузтнень эвга сембе студенттнень эвга 75 процентс од-ават и стирнят.

Од работницатне, од колхозни-цатне, конатнень ланкса руковод-ства молфти минь партинека и ленинской комсомолс, лифцт ни-эсь йоткост пая цебарь, актив-най, передовой стирнят. Сын ма-кост видеконь героинят социали-стической строительствань сембе-участкатнень ланкса. И тачи сяка минь наголене нинга пая оцю за-дчат.

Лама кемотт и сядот аватнень героинятнень эряви касфтомс лув-кесон лама тыжаныц и лама сяд-от тыжаныц. Сын примерса дол-жны заражандашнем минь стра-насонек сембе женской молодежт, должны панысеме заманчивай пер-спективат минь стирнянеконьди, должны воспитандашнемс сын ви-деконь коммунистической духса.

Сталин ялгат указанияза, ВЛКСМ-нь ЦК-ть мекольден пле-нумонц пртфисенза, конат няфни-хть эсь эсост од этап ленинской комсомолт эряфса, путнесазь тей-нек центральной задачеке путе-савз од маскис поколеният лени-низмат духса идейно-политичес-кой воспитаниянц. Тачи коряс тей-нек эрявихть арьсекшнемс женс-кой молодежт йоткса инголь-пильден работань задачатневок.

Союзт существованиенц васень кизонзон эвда стирнятнень ком-сомолу таргамасна мольсь пая савор-и аф равномернайста. Шорьсесть-семьятне шорьсась средась сире пре-драссудкатне. Тачи сяка, кда 1924-кизонь январь ковт 1-це шинцты

минь комсомолса ульсь стирняда-анцек 15 процент, союзонь член-тнень сембонь лувкесон аф оцю-шинц пинкста, то 1935-це кизонь январь 1-це шинцты минь ни лу-воштата 31 процент. Комсомолса-кемотт и сядот васень „одиноч-катнень“ васте тын комсомолса-лувондови ни 1.000.000 стирня. Тачи сяка велень хозяйствань рай-оттнень и областнень эвга стир-нятнень комсомолу таргамас тево-ащи нинга ламода аф стана це-барьста, кода ба сон эряволь. Сем-бодонга калдывета ащи тево на-циональной республикатнень эвга. Кепотьксоньди узбекистанской ор-ганизацият сембе составсонз анцек 12 процентс стирнят, туркменс-кой—14 процент, а таджикской—8 процент, и нинге мезе харак-терна, што жеренной народностень стирняда нят организациятнень эвга нинге сядо кржа процент.

Нят цифратне кармафнесамаз-минь пая соревнайста путнемс аф-союзной женской молодежт йот-кса работамат колга кизефасть, сембедонга пая национальной рес-публикань колхознень эвга.

Аф благополучнай ащи тево-активт мархтонга. Минь пая кржа-стирняда руководящей комсомол-ской работаса. Саты няфтемс ан-цек тыфтам цифра: сельскохозяй-ственной райкомонь 1.726 секре-тархнень эвда—анцек 58 (али 3,4 процент) стирнят. Примерна-тыфтам-жа картина ошонга. Кда-савомс ошень районной комитетонь секретархнень, то лиси, што таса-стирняда анцек 3,3 процент, а-обкомонь и райкомонь 197 секре-тархнень и инструкторхнень эвда—анцек 7 доматт, али 3,4 про-центс, ават.

Сявость любой области, любой-крайть. Ну хотя бы, Челябинска-йть, кода комсомольской организа-цияса 35 процентс женской мо-лодежт и кода аш фкзавон райко-монь секретарь—стирня. Украин-наса, кода сембец 500 райотт, и-следователнай 500 комсомольской-райкомт, стирняда—райкомонь-секретарьда минь лувоме анцек 10. Москвонь областса, район-ной комитетонь 143 секретарх-нень эвда—анцек 2 стирнят. Ленинградской областса район-ной комитетонь 69 секретархнень-эвда—фя стирня.

Тыфтам цифрада ули кода няф-темс нефтема. Сембе сын корхта-

йхть минь комсомольской органи-зациянеконь комсомолка-стирнят-нень эвда активонь воспитандамаса-и касфтомаса лафча работасон-колга, сян колга, што ты пинкс-минь серьезнайста ашмаш работа-од аватнень руководящей работас-пучомасост кизефкснень ланкса. Тачи ты задачеке ащи первосте-пеннайкс. Но эряви мяляфтомс, што стирнятнень выдвигениянц-инголе эряви молфтемс сын мар-хтателнай работа, боевойста воо-ружандам минь активистанеконь-идейно-политической багажа. Па-няда йотафнемс „выдвигения ан-цек процентт пинкс“. Эряви ась-колдас аськолдес ваном: сян-мельга, кода работай выдвигандаф-стирнясь, и левдомс теенза. Эря-ви мяляфтомс, што тын эса ащи-сембе ленинской комсомолт и эр-комсомольской организацият ва-сенце обязанности.

Аш кода, колямс стама выдвиге-ния, кода кепотьксоньди. Усейнова-ялгат выдвигениянц (Крымса). Районца пионерработаста сон йо-тафтозь областной комитету руко-водящей пионерработас. Сон ат-казашнесь, нямок сян, што те-енза ули стака, но обкомонь сек-ретарьс Марьяновс корхнесь те-енза аф пелема и обещадашнесь-левдомс. Васеньце ков пале-мархта пинеть эвда сон работас-вообще кодамовок левксфтома, а-сидо меле теенза левдсть сян-мархта, што обкомонь руководите-льне кармасть сонь оттирандаш-нем. Принципиальной пионеррабо-тати, кочксевств союзфтамонза-сонь фтемонза путнез-сын областной комитетонь-бюрооти, а сон кой-коста лядонц-простой свидетелъ. Тыфтам йота-ссть 5 кофт. Бывок лафча сонь-мархтонза эшезь корхне, кивок-вестенгы ашезе кизефне, кода-моли сонь тевоц, кодама сталмот-арсихть сонь инголенза. Вадест-азомс кодамовок левкс и кода-мовок указаният сонь аф саткисо-зон и эльбиятксонзон ланкс аше-ств тненьде. А фя прекраснай-шиста, кодамовок корхнемафтома-пучозь, што Усейновати работат-аф пашкочневи, и работаста сонь-валхтозь.

Тыфтам фактта пая лама и сын-ули кода мумс пцтай эрь органи-зацияса. Сын няфнесазь ломатт-нень ланкс бездушнайста, формаль-найста ваномат, сын пошлайгоф-несазь комсомолка-стирнятнень ру-ководящей работас выдвигандаш-немаса идеят.

Тейнек эряви тачи стирнятнень-руководящей работас выдвиган-дашнемаса работат ладямс стана,-штоба ты тевоц ульть содонтф-систематически тонафнемат мар-хта, нят стирнятнень систематичес-койста воспитандашнемасон-мархта, сындеест практической-работаса эрь шинь левдомат мар-хта.

Активистатнень общий культу-рно-политический уровеньон виш-кста касоманц мархта раяон, минь содасаск, што марнек, эсь-массасонза, женской молодежнень-активс, комсомолкань активс-нинге афсатомше культурнай, нинге ашак вооружандак эрявикс-оцю идеяностьса.

Активиста-комсомолкатнень и-эряви пая упорнайста и оцю ене-ргия мархта касфтомс эсь идейно-политический уровеньон. Эряви, люпштамс тонафнемат ланкс об-щай и политической грамотность-сатоманц ланкс, сембодонга пая-Марксонь—Ленин-Отали и онь

изучениянсон ланкс. Тыфтома тей-нек, активистатненьди, аш кода-пашкочнемс сембе женской мо-лодежт воспитандамаса сят пая оцю-задатнень, конатнень пучозь минь-инголене минь партианеконь-вождь Сталин ялгась и ленин-ской комсомолонь Центральной-комитетс.

Конацшав оцюф: нят задачатне, ули кода азомс хотя сян мархта, што женской рабочей молодежнень-пая оцю платт лядондыт нин-ге йофси ашак срхкафнек, ком-сомольской влияния мархта-ашак фатнек. Няфтан анцек фя-пифра: Подмосковской районной-Щелково-Сабодовской текстильной-комбинатса, сиченабивнай фабри-каса—435 од работницат, и анцек 38 сын эвдот ашхть комсомо-лса. А тачи-жа комбинатонь при-дильнай цехса комсомолса стир-няда ащи анцек 50. 10 процен-тта кржа! Тачи аф повор?

Тя женской молодежт йоткса-эряви фсякай лафча вишкочтемс-работат. Эряви азондомс нят-стирнятненьди комсомолт истори-ческой роленц колга, эряви сатомс-сян, штоба комсомолса аф ащи-стирнятне работсехть партият-и комсомолт мархта йотафневи-сембе массовой мероприятиятнень-эса, штоба ты савор-савор малак-стопаелезень сын комсомолти. Эряви кепсеме сын политической-уровеньон и инь цебарьхнень-сын йоткостот сувафнемс комсо-молу.

Женской молодежт общобразо-вательнай уровеньон касфтоманса-тыфтам-жа эрявихть использован-тамс тонафнемань сембе форматнень, конат улихть минь фабриканеконь-и заводонеконь эвга—фсякай лаф-чужоконь, курснень, илядене-школатнень.

Кой-коста эряви кярмодемс минь-женской молодежнеконь сьормас-афсодаманц машфтоманцгнине сяс, мес нльне тыфтам заводса, кода-„Шарикоподшипникс“, конад аба-рудовандаф научать и техникат-мекольдене валонц коряс, работай-хть йофси сьормас афсодай стир-нят, да нинга комсомольской ор-ганизацият виэксонцты, работай-хть ни аф ши и аф кафта. Мяляф-тоств, што сьормас аф содамат-машфтомста йофси аф эряви пав-цемс оцю цифратнень мельга. Кда-улихть хоть фя-кафта сьормас аф-содай стирнят, сяка сын марх-тоств эряви пуроптомс тонафнема.

Минь женской молодежнеконь-мархта эряви систематически рабо-тамс сембе комсомольской органи-зациятненьди, тонафтомс сонь га-зетань морфнема, художественнай-литературань морфнема, суваф-немс теет литературыт, искуств-вати вкус, фсякай лафча кяфнема-сонь культурнай уровеньон.

Тачи башка минь комсомольской-организациянеконьди эряви сембе-донга серьезнайста кярмодемс-стирнятнень квалификациясон-касфтомаса работати, ваномс сын-эсь пинкстонза сядо оцю разрид-йотафнемасон мельга. Улихть ра-ботница стирнят, конат сяка раз-ряда работсихть 3-4 кизот, хоть и-улихть-ни сын праваса йотамс-сидо оцю квалификацияс. А вдь-тевт тыфтам ашмац комафнеси-сти-рнят мяленц квалификациянц-тонафнемати, производственной-тонафнемати. Аф тачи колга ли-няфни тейнек ФЗУ-нь школатнень-эса стирнятнень кизи проценто-на? Тась юзста, што кда 1930-це-кизоня ФЗУ-тнень эвга стирняда-ульсь 28 процент, то 1934-35-ки-зот эвда сын эвдот лядос анцек

*) Докладста сокращенной стенограмма.

СТОЯНИЯ И СОНЬ ИНГОЛЕНЗА ЗАДАЧАТНЕ

докладок Всесоюзной женской совещания

20 процент. И тасонга аф йомла роль пишкочность башка хозяйственниконь аф здравой настрое-

2. Культурань и бытонь кизефксне

Ялгат, тьяниень пингонь обзтанов кась веши, штеба минь одломанне-же уделхть сембе ширде развитей хть, сон веши, штоба минь одломаннеке уделхть политической ке-ли кругозор мархта, уделхть культурнай, сембе ширде образованнай.

Тейнек эрви мольфтемс реши, тельнай тюрема минь общй неграмотностенеконь, нечистоплотностенеконь, эряма вастонеконь эса антисанитарнай состояниять, мелкай бытовой распущенность машфтоманц инкса. Тейнек эрви мольфтемс тюрема пьинствать, хулиганствать, матерщинать, грубость каршес, конат сидеста нинга эрвяхть минь одломаннеконь йоткса.

Косарев. И конатнень мархта сяда тов эрямс аш кода!

—Тяфта, афкукс, эрямс аш кода! Эрвяхть лятфтамс Сталин ялгать валовза, конатнень сон корх-тазень комсомолонь VIII це с'езд-са, сянъ колга, што минь улихть доманнеке, конат анокт корхнемс минь некультурностенеконь колга: жда, мол, тон аф грамотнай, жда тон няфнесак (кычильс) эсь аф культурностенеконь, значит тон—ст-ножста работчай, тейть пачет и ува-жение; а жда тон культурнай, ва-нат эсь мельгат, морашат, то тон сязевоть массат эда, тон—аф ра-ботчайт.

Минь тьяниень пингонеконь эда культурнай доманнеке лувондови-аньцек ся, кие моли фкя пильгонь шьянфса минь социалистической странанеконь касомань темпозон мархта, кие касфнесы содама шинц тонадешнесы опыть, конань пуроп-тове сембе человечествась, лиякс-азоме, йорай араме социалистичес-кой обществати достойнай гражда-нинке. Тянь эса минь культурнай доманнекенъ ули пролетарской скромнестек, э вь родинацты без-заветней преданностек, сон работай трудийхненди цебарь эрвяхть инкса и сознательнайста аф кельксине (ненавидит) классовый вракенъ. Арамок истиннай культурань кить ланкс, тя доманць должен лездомс эсь ялганзонды лисеме ся кить ланкс, конань ланкса ащи сонць.

Аднака кой-кона минь работница—стирнянеке культурать и мави шить нйисазь архтф тиваста, под-бригай сельме габаста (брови), ко-та вононь пинкс шьяренъ кудерь-гофтомать, мавиюрт, мастору то-дай клеш-платять, прашевоньпона беретот эда! А сембонь тьянь фта-ла-урдазу панар, сидеста апак штак тела и, сави ужальдемс, што шавя пряц.

Тяфтама мазить каршес тинь мархтонг минь тейнек, активиста-комсомолна ялгат, эрвиазоме бес-пощаднай тюрема. Минь подлиннай смнсласа красотать инкса! Минь аф мольхтыма мави шить каршес, но моднай шляпась, шелковой чул-катне лакированной туфляне—синь нинга аф тисазь ломанть кул-турнайкс, штоба улеме культур-найкс, эрви васендакйга тонаф-немс, эрви работамс эсь ланксот и эрви тонафнемс эсь пряце. Ва-самай тьянь эса, ялгат, и ащи истин-

най культурась.

Несколько вал минь од доманне-конь бытонц колга. И од ломаттне, конат эрвяхть семьяса—родительс-конь мархта али конань ули эсь семьяц, и сят конат эрвяхть общ-житияса, нинга ламода афсатом-шкаста тюрххть эсь бытсост куль-турат инкса. Кода правила авать—стирень общ-житияне жда опят-найхть алянъ общ-житиятненъ ко-ркс, но лама случайста минь стир-нянеконди тя аныцек удома васта. Общ-житияса культурнай обзтанов-кать колга, уютгь колга лиякс кра-эрьсекшникхть. Конечно, уюттейаск эрви аф мецанинконь, конанди сонъ бэздешушканца и жанрейканца тя семб эрвяхть улсь. Минь уютгоне-ке лия, и первоепеннай роль сон аф кирди, но минь ваймама-неконди и работанеконди сон ся-кокс кирди оцю значение. И тьян-са, ялгат, тейнек, активиста-ком-сомолкатненди, эрви араме и тя участвовать эсого организаторкс, эрви тиемс минь эряма вастоне-конди культурнай вид.

Сембода пия тейнек эрви шар-фтомс мави общ-житиятненъ эса хулиганствать, машфтоманц ланкс, цюранятненъ ширде стирнятненъ ланкс хамскай аф ялганъ отноше-ниянь машфтоманц ланкс. Минь содтама случай, мзярда фкя аванъ барать стенанцты цюранетне тие-вць вярят. Стирнятненди тьянь сююда ашель кд цакшнемс и кайдемс шчмсна. Теест сашендовс тьянкса тушендомс общ-житияста, а кой-конат вообще пеленць куду сашендомаснон.

Тя сембе авати хамскай отноше-ниянь ингольтенъ сяка жэ пере-житкатне, пережиткатне, конат ли-сендихть минь аф культурнай ши-некокс сююда. Минь эсь эздонек ащи тя калдыав нин курокста машфтоманц.

Минь корхтатам: эрви вачко-демс хулиганствать ланга! Но ко-дама-жа вийса эрви вачкодемс хулиганствать ланга, стирняти аф ялганъ отношениянь ланга, жда сон лисенди самай сят од цюрат-нянь эда, конат заводса лувондо-вихть ударникоск, кой-конат зеп-сост канникхть комсомольской би-летт, а заводга башка хулиганен-дайхть, сотникхть матьса, ветьсаз-призносн стания, кона аф достойнай минь социалистической общества-неконди членке! Тяфтама молод-чикне тейнек эрвяхть лифнемс ланкс и няфнемс сембе обществен-ности, тарсемс сянъ ответствен-ности, тиедемс сянъ ланксост об-щественнай, а жда эрви, и уголов-най судт.

Тяка мархта ряц эрви и синь-ценъ минь комсомолканеконь шир-деме,—сяка лувексть эса активист-ка-комсомолканеконь ширдеме—фкя-фкянди сяда ялганъ, чуткай отношение. Эрви няфнемс оцю коллективность, оцю товарищескай работа эрь комсомолкань, эрь од работницати, од колхозницати. Тейнек, активиста-комсомолкат-ненди, эрви улеме кепотьксонь няф-никс, сяс мес минь содасась личнай примерть виенц. Тя—пак оцю вий-

—колхозчиконь—Пце Всесоюзнай с'езде. Но сянкаса безпартыйнай од ломаттненъ воспитандама тевса, минь союзонь рядознож сянъ тар-гама тевса ветьса комсомолсь ла-мода лядс фгалу. Вьстотонь ма-териалхне няфнесазь колхознай комсомольскй организациятненъ оцтай йфси мезеньге аф тиенде-маснон.

Сявода тьяфтама факт. Западной области Понбано—Благовещен-скай колхоза 80 од ломатт, эз-дост 50 стирнят, а колхозса аш-фявон комсомолка али Еуйбы-шьянжай крайса XVII партс'ездгь лемса колхозса. Тьяса 35 стирнят—ударникат, но фявон сянъ эз ост аф ащи комсомолса. „Иди Лени-на“ колхоза (Осатовскай крайса)—30 стирнят, 12-сь эздост ул-сь аф врякеть кавьфт кода удар-никат—оличникат. Возраста нинъ акрас комсомольская: 18 кйзот. А мзярда кизефтезь ком оргг, мес аш стир-нят комсомолса, то сон овечась. „Коза минь стирьнеконь,—синь карькса эрвяхть улеме, теест аныцек танц дь балайка эрви!“ Тя комсоргс изь маша пользовандимс стирьхненъ танцо-вондамати и музикай мависнон мархта сянъ инкса, штоба сянъ пу-роптомс комсомолсь пер.ф. Тьяса массозай работай мархта ашеть ингересов нда, стирнятненъ мар-ха иль корхне аф удивителн, што стирьненди организаторкс ащи фактически аф комсоргс, а балодечникс, конад морзи теест сире мархт.

Аф сяда лац велеза ащи тевсь и активть мархтоага. Стирнятненъ—колхозницатненъ руководящй ра-ботаса можнат лувомс сурса. Тяф-так вонозь, эрвиоль-ба сембэ ви-ель пугозь ка фгомз актив, лез-домс тевенз, якамс сонъ мельгавза. А тевса комсомольскй организа-циянь пак сидеста ащи комсомол-ста пинцманъ кить лангс, Аф оцю провинностекс, формальнай „от-рывокс“ колхозницатненъ—ком-сомолкатненъ мархта союзнай обя-занноститненъ „аф пияш-кодемас-са“ павдихть комсомолста.

Вага факт. Зючна валхэви ком-сомолста Лелюшкина ялгась конад работась фкя райкомса учетно-статистической секторса заведую-щайкс. Кафта шат сон изь лисенде работамс. Райкомс ашезь старан-да содамс мес тяфта изь са, валх-тозе сонъ комсомолста „сирдеманъ симуляциянь инкс“. А лисезь с т и р ь н а т ь к а ф т а к о в е пугозь больница Валхтоме, конеч-на, тя сембода тьожди. Пугозь и валхтоз. А воспитандама сяда ста-ка. Воспитаниянь веши длительно-най, вельф оцю работа. Вавес кол-хозницатненъ йоткса дисциплини-рованной сознательнай активност-кань—комсомолканъ воспитандама тевс сембе ленинскй комсомолти эрви пугоме эсьтеенна, кода фкя нинь первоочереднай боевой задача.

Тьяса тяфта жэ эрви пугоме ки-зефкс колхозга руководящй хе-зяйственной производственной рабо-тас колхозницатненъ путомаснон колга. Западной областиса мондинъ савсь улеме сят райоттненъ эса, коза сембода оцю васта заньци авнь трудь. Тьяса илянасть уря-дакшнесы авась, сонъ работанц эда ащи успехс, но, эрви ужаль-демс, што руководящай работаса бригадиркс вастса, звеньевойкс колхозонь правлениянь членкс тинь ава васфтыда пак шуроста. Доро-гобужскай районца кепотьксонди, Фявон бригадир стир-ня аш. Ки-зефтексть, мес? Да сяс, што аф на-дойхть авать способностензон и виенц лангс.

Колхозонь авань одломаттненъ йоткса политикс—воспитательнай работай лядманцты пак оцю ш-орифтоск: ари минь стирьне-конь—колхозницатненъ неграмот-ностсина. Нинь западдай обзтастьса, коза неграмотностснь лувондови машфтомс, колхозненъ проверямста-лафть, што улихть и йофси аф грамотнайхть, а сембода пак лама малограмотнайда, лиякс азомз тяф-тама ломаньда, конат аделаст аны-цек фкя группа и кой-как маш-ныхть кядьснон сбормадомс.

Вельсоветонь председателкстоса работайхть 63 од ават. Низшай об-разования мархтоа (1—2 группат) эздост 56 ломатт, аделазь 4—5 группатненъ 5 ломатт, а семилет-кать аделазь аныцек кафта ломатт.

Али сявода лия факт. Стирнянь районнай конференцияса Болышев-скай районца, Саратовскай крайса, 173 стирнятненъ эда 24 сь улсьт йофси аф грамотнайхть, а 106 ма-лограмотнайхть.

Сембя нят, выборкас сивф кепоть-ксне пугохть обязанность комсо-молть лангс, тьянжия мобилизо-вандамс сембе вийсь аф грамотность и, тага весть эса,—малограмот-ность машфтома!

Сяка пияст эрви шарфтомс мави сянъ лагз, што минь стир-нянеконь—колхозницатненъ аф-шуроста эрьсхть тяфтама настро-ениясна: „Ну мезе монъ йотай ки-зоть машфгонь аф грамотностезень эса, а тяде монъ таг, вьгьсамазъ тьяка-жа шшотати!“

Мон арьсян, тейнек эрви пугоме кизефкс Наркомпротзь инголи сянъ колга, штоба лиебзонь школатненъ шарфтомс (переименовандимс) оцю-вонь школаск сяс, што сонць валсь „либев“ сидеста рифмическе эднзса стирнятненъ, сембода пак-токсесн сянъ самолюбиснон.

Общеобразовательнай уровеньть касфтоманц колга работай вьге-манц мархта рядок, тейнек аф ся-да йомла работа эрви вьтемс и минь стирнянеконь—колхозница-неконь политической содамашис-нон касфтоманц колганга. Велеса политической воспитаниянь основ-ной формакс эрви ащем; полити-ческой грамотностень нормальной школати, текущай политикань кру-жокенди, политической темас бе-седатненди Сембода пак эрви ор-ганизовандимс и эрвэ йогафнемс газетань кайгыта лувомас.

Тьяса ули кода лац использован-дамс стаманъ и краинцманъ шко-латненъ, коза стирнятненъ ули пак оцю мависна. Тейнек тяфтама школанъ сетсь эрви касфтомс и сатомс стама и кроиндама тозафе-манъ ветьшати 1—2 частт полит-тонафнеманъ вьтемат мархта. Ко-нечно, стирнятненъ—колхозницат-ненъ политической воспитаниясна эрви подчинядамс текущай за-дачтитненъ содамаснонды, эрви то-нафтомс колхозницатне системати-чески газетань лувондомс.

Ялгат, миньдейнек аф лифгевн ингоди минь колхознай стирня-конь культурац, жда минь аф ис-пользовандасась и аф таргасась сембэ культурнай вийхненъ, конат улихть минь веленеконь эса „минь улихть учительнеке, агрономнеке, враченеке. Аныцек мораштома ку-донъ заведующайда—50 тьожатгь ломатт. А жда минь нинге шачоь велень интеллигенциянь од катего-рия—тя инженерхт, техникт, конат работайхть МТО-са.

(Полаткфсоз 4-це лопаширеса)

3. Од колхозницатненъ йоткса работать колга

Ленинскй комсомолти оцю зада-чака ащи, колхозса и совхозса ра-ботай авань од ломаттненъ кул-турнайста и политическайста воз-

питандамасна. Сянъ колга, кодама-жема васта заньсть стирнятне—колхозницатне эсь производств-ност, сембода лац корхтай ударник

Т. Васильева ялгаты докладонц пец

И в о в, н я т с е м-бе культурнай рийхень лап ис-пользовандамасын велде, минь инь малостов пивгть маштама са-томс оцю сдвиг минь авань одло-маньянеконь, минь стирнянеконь—колхозничанеконь политической уровеняне тевса насфтомона. Но аф эряви юксемс, ялгат, што кой-мзарда минь велень интелли-гентиясь, сембода пая од учитель-нипатне кода бли шири аяршви-хть колхозвай од ломатятнеь эда.

Мон содан фия од учительница Подпольсвай районца, конац ра-ботай колма кизот, а сядо инголя-делася семилетка и педагогичес-кай вурст. Сон комсомолка. И ав-сон корхтай: „Монидне велень школасасучна. Комсомолка ащай 1933 кизота сязоме, пуромкеса-шелеень целай киза и учете ко-совга аяк сафтан гаветат аф лу-вондан, внигат тафта-жа. Тяни-тейне сядо калдыв арась, улись-фя ялгате учительнипатнеь эда-да и сязом лиссь урвакс счетово-довди. Теенза счастье шарфци... (Рахана). Тяни сон обеспечендаф-лас, мес мирдец получадай 150 цолхозайхть (Рахана).

Ну тася няеви, што тафтама-учительница—калдывста йотаф-неси минь культуранеконь велеса. Но эряви видеста азомс—тянь эа-намода виноват колхознай комсо-мольской организациясь, коньц ве-обще аф шарфни маль од учи-тельхнеь и сембода пая учитель-нипатнеь эряфсон и бытсон лагс. Кода йотася комсомольской-организациясь та факты вакса, што комсомолка—учительница-целай киза ашель пуромкеса и из-шанда членскай ввост? Шархко-деви, што тафтама малень шарфтоз-од ломатне аф сайхть эсь кем-ворговоды интимнай тев мархта.

Тяниень пивгть, мзарда социа-листическай, колхознай велесь ке-моста арась тажичнай и куль-турнай эряфонь кити, комсомолти сембода оцю маль эряви шарфтоме-женскай колхознай одломатнеь-запросон шири. Стирнянеь кол-хознипатне тяни лама вивешихть. Сонь йорайхть лувомс внигат и ва-номс киво-фильмат, цебарьста-цавшнемс-карышнемс и кавнемс-цебарь пильсшафтомат. Эряви, штоба та движениася минь, комсо-

молкатне—активистатне, прима-леме активнай участия, араме-минь колхознай велесь застрельщи-вокс—организаторкс. Эряви лез-домс велень стирнянеьди араме-культурвайкс, опрятнайкс, лез-домс теест кемоста сувафтомс сын-бытовост гигиенат и санитариять-основавсон. Миньдейне, ошень-стирнянеьди, ули кода тася пая-лама тиемс комсомолкатнеьди—ак-тивисткатнеьди, конат работайхть-вельховайственай райоттнеь эда.

Тянь содасаст, што минь эрь фаб-рикась, эрь заводсь кярди шефства-ся али тона колхозть лавтса. Мес-ба тейнек аф сязомс шефства, аф-сотомс кемс соткс минь колхозни-чанеконь мархта, аф максомс теест-минь, ошень культуранеконь, хоть-ба вавсвакне аныпек лангс вано-маса (внешний облика)? А ништа-вжда минь ошеся вельф цебарь мар-шата, красивой музикада, художе-ственнай, музыкальней морода, ништа сын аш кода маномс и-сувафтомс велеть? Тя культурась, досуговь организовама культу-раь, тейнек, ошень комсомолкат-неьди и комсомолчанеьди, эряви-сувафтоме (привить) од колхозни-чанеьди-ударничанеьди.

Кода правиясь, велесь аярде-сире религиознай праздникнеь-празднованьдома традициянеь эда, конат йотай пивгень аревшес-ть эсь рядсост развлечениакс. Сонь вавсвакне эрявихть энямс фся-кай лангс массовой гуляньятнеьди,-культпоходтнеьди, олимпиада-неьди, физкультурнай состязани-ятнеьди од празднествань лия-видтнеьди.

Ули минь и йофон кадф участ-ка—тя ан-ирелигиознай пропаган-дась. Сон башка значения кярди-национальней республиканеь эса. Антирелигиознай пропагандафтома-аш кода ушedomс культурно поли-тическай уровень насфтоме и од-ломатнеь коммунистическай ду-ха воспитавдамаса. Аф эряви-судендамс эсь корат:—Кли мон, мол, безбожнипан, значит и сем-бонь ни тя аф волновандасыне. Аф виде! Кой-кода сембода пая-аватнеь йотеса, религиознай пред-рассудатне нинге пая вихть, нинге пая ламосон сын волнова-ндася, и тася комсомолти—рабо-тать аяк ушетт краец.

4. Урвакс тумась, тярякс улема шись и „жгучай кизефксне.“

Между прочим „волновандай-кизефкснеь“ колга. Сембедонга-оржакс примаф лувондомс урваке-тумат мархта содонф кизефкснеь-тярякс улемань кизефкснеь, идень-воспитавдам кизефкснеь. А вдь-сия аш кода лувондомс аныпек-личнай тевкс. К-потыксоньди ид-нять, минь инголянеь полаф-тнийнеконь цебарьста воспитанда-мац ари интереснеьди аф аны-пек сонь тярякты, но и сембе-минь странаньконьди. Тярякс шити-минь максетяма общай почет и-уважения. Анок содаф, тейнек аш-кода ш о в о р и ш н е м с стама-ж и з е ф к с н е м с д и, ко-да тя али лия стирнять мархта-кодама-кодама цырань кельгомась, сяс мес йофси минь аф йоратама-максемс кодама-кодама „разреше-ният кельгоманди“. Но, минь-тюрендема и кярматама тюрема-стама „кельгомат“ каршес, конац-калечендасы минь од поколения-неь, минь стирнянеконь. Урва-кмата, урвакс тумать лангс эря-ви ваномс сембеда серьезнайста, а-минь пая лама факттоном, мзарда-меллант пая легкомисленнайста-таныхть урвакмата лангс, да нин-ге цебарь активистне-комсомол-не. Вок Западнай облаьста Бур-

Тяфтама „активистнеь“ кар-шес тейнек эряви азомс вишка,-беспощаднай тюрема.

Минь од ломанеконь сембеда оцю-пайлсна семейнай эряфть лангс-вавихть—ни капиталистическай-рабстват алда лисиф ломанень-ваглядса-но велеса, кеса сире-пингонь пережидатне сядо виш-кеса (штт) коряс, вивга васифне-вихть и вудат-вудат вй сире-стирхнеь („вековухатнеь“), при-даннайфтемотнеь „колга корхнемат-Отживающей мурть тя влиявияц-машфтомац аф стама—ни стама-кда кярмодемс тя тевти кода эря-ви. Тиевдеда, стирнят, напорис-тоскай непримиримость тяфтама-тефнеьди! Оржаста вакода, што-ба сембе ленинскай комсомоло, аф вавомс сын лангс вда ор-ганизацияса сядо лама-стирда-али цырада, тюремь од, коммуни-стическай отношениянеь и-ваглядтнеь инкса!

Минь инголенк сидеста эрси-кизефкс, кода седомс комсомолкат-семейнай эряфен-сонь работанц-тонафнеманц, организацияса аще-манц мархта? Теесь улель кода-нафтоме лама факт, мзарда минь-тнеь ванондомста.

5. Занямс почетнай васта комсомолса

Докладонень аделсемок, тейне-эряви азомс, што сят минь эдо-ном, конат работайхть и кармайхть-работама райкомонь, обкомонь и-ЦК-нь специальнай секторхнеь-эса, лиякс азомс сят секторхнеь-эса, конат тердф аяань одломат-тнеь йотеса работань ватема, обя-затт аяк лотесем лифнемс и пут-немс аватнеьди инь эрявикс ки-зефкс сембе Ленинскай комсомолт-инголи. Теест эрявихть люпшнемс-и ряфцнемс комсомолонь комитет-тнеь, аф максемс теест покой, эряви пуропнемс (обобщать) минь-работасонк кочееви опыть. Не-тафтама-жа напор эряви нафнемс-и сембе активисткатнеьди комсо-молкатнеьди.

Авань одломаттнеь коммунисти-ческай воспитаниясон вельф оцю

комсомолканея, лисемок урвакс, арамек тядыкс, сязеньдевихть-комсомолт эзда. Но, нят факт-тнеь колга тивь тивцья содата-да.

Эряви азомс видеста: тяфтама-сязевома—аф эдоровай, аф нор-мальной явления кода општи, ста-ня и велетиньга. Тянь каршес эря-ви кемоста тюрема. Тядятьнеьди-комсомолкатнеьди ули кода и то-нафнемс и работамс и аф сязен-девомс комсомолт эздонга. Тася-тапта стания-жа сембе комсомолти-марнек (йофси аш кода веляфнемс-тя тевть аныпек стирнянеь ла-фтускон лангс) эряви мушендомс-выход (эрь случайста кона может-улемс разнай), штоба организа-ция коряс сын ялгасна (говарка-на) лядондольхть активнайкс. Ся-да лама маль, сядо лама ялгань-лезкс тядятьнеьди-комсомолка-тнеьди! Мьялфтоест, што таряти-комсомолати организацияса эря-ви максомс пая почетнай васта, што тя кизефкссь принципиальной, што тянь эса ащи и самай ся спе-цификась, конань колга минь кор-хтатама, женскай молодежь вос-питавдамаса форматнеь и метод-нафтоме лама факт, мзарда минь-тнеь ванондомста.

важностенц шархкодемс, минь-ладасясь эсь работаньконь тафта, штоба инь маластонь пивгть машф-томс минь стирнянеконь лядомас-кон (отгованиясон) Минь сатта-ма ведущай роль, занятама почет-най васта сембе Ленинскай комсо-молса, штоба тейнек афольхть сав-затт аяк лотесем лифнемс и пут-немс аватнеьди инь эрявикс ки-зефкс сембе Ленинскай комсомолт-инголи. Теест эрявихть люпшнемс-и ряфцнемс комсомолонь комитет-тнеь, аф максемс теест покой, эряви пуропнемс (обобщать) минь-работасонк кочееви опыть. Не-тафтама-жа напор эряви нафнемс-и сембе активисткатнеьди комсо-молкатнеьди.

Тя эряви сатомс инь маластонь-пивгть, и мон надьян, што минь-комсомолонь, сонь активонь честь-мархта пашкедсая задачатнеь-конатнеь путозь минь ингольном-партиясь и минь вожденька, учите-ленька и другонья—Сталин ялгась! (Вишкста кядень цыпамат.)

Ответ. редакторсь Ф. С. РУСЬКИН

Кемлянн полеводствань вель-хоз. техникумс (зерновой культурань специальность мархта) примай студентт 1-це курсти

Примамань условияне: примсвихть кафцьке полонь ло-матть, конат аф 16 кизода одт. Заявлениянеь мархта максе-вихть тафтама документт:

1. Образованиянь колга (обязательно подлинника)
2. Социальной происхождениянь колга.
3. Кизотнеь колга.
4. Шумбра шипень колга справка.
5. Кафта фотокартчекат.

Одс примсвихнеьди улихть тийф примамань испытаният; обществоведениася, математикаса, физикаса, химияса и рузонь-кяльса средняй школань 7-це классонь содамань об'емса.

Студенттнеьди максееви стипендия 45 цалковайса сязоме-90 цалковайс модемс.

Техникумть ули цебарь столоваец и общежитияц. Заявленияне примсвихть августть 1-це шинц самс.

Примнай испытанияне йотафневихть августть 15-це ши-стонза сязоме 25-це шинц самс.

Занятияне ушедыхть сентябрь 1-це шиста.

Заявлениянь мархта путомс 60 трюшниконь питне маркат.

Адрессь: п.-о. Кемля, МАССР, с.-х. техникум.

Машина кинь адрессь; ст. Оброчное, МБзд, Кемля.

Техникумть дирекцияц.

3—3